

10 FIS-PISTENREGELN
10 FIS RULES OF CONDUCT

Für einen sicheren Skitag | For a safe ski day:
Bitte machen Sie sich und Ihre Schüler:innen mit den 10 FIS-Pistenregeln vertraut.
Please familiarize yourself and your students with the 10 FIS Rules of Conduct.

01
Verhalte dich so, dass niemand gefährdet oder geschädigt wird.
Behave in a way that no one is endangered or harmed.



03
Wähle deine Spur so, dass du niemanden gefährdest.
Choose your line so that you don't endanger anyone.



05
Prüfe vor dem Losfahren und vor jedem Schwung, ob jemand kommt.
Before starting or making a turn, check whether anyone is approaching.



07
Achte beim Auf- oder Absteigen der Piste darauf, am Rand zu bleiben.
When going up or down the slope, make sure to stay at the edge.



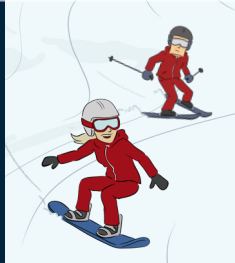
09
Bei einem Unfall musst du Hilfe leisten und den Rettungsdienst alarmieren.
In case of an accident, you must help and alert the ski patrol.



02
Passe deine Fahrweise den Verhältnissen auf der Piste an.
Adapt your skiing style to the conditions on the slope.



04
Achte beim Überholen von anderen auf genügend Abstand.
Make sure to leave enough space when passing others.



06
Halte nur am Rand der Piste und an übersichtlichen Stellen.
Only stop at the edge of the slope and where you are clearly visible.



08
Achte auf Signale und Warnungen im Skigebiet.
Pay attention to signs and warnings in the ski resort.



10
Bist du Zeuge eines Unfalls, musst du deine Personalien angeben.
If you witness an accident, you must provide your contact information.



SICHERHEIT | SAFETY

Wir setzen alles daran, Ihnen und Ihren Schüler:innen einen unvergesslichen und vor allem sicheren Schulsikur in der ALPIN CARD Region zu garantieren.

Skihelmpflicht für Kinder bis zum vollendeten 15. Lebensjahr!

Bitte beachten Sie, dass Kinder und Jugendliche bis zum vollendeten 15. Lebensjahr gemäß dem Beschluss der Salzburger Landesregierung beim Skifahren und Snowboarden einen Helm tragen müssen. Gemäß der Gesetzesnovelle tragen die Erziehungsberechtigten bzw. Aufsichtspersonen die Verantwortung für die Einhaltung dieser Verpflichtung. Die Bergbahnen empfehlen generell das Tragen eines Skihelms.



We are committed to providing you and your students with an unforgettable – and above all safe – school ski trip in the ALPIN CARD region.

Helmet requirement for children under the age of 15!

Please note that, according to a resolution of the Salzburg state government, children and adolescents under the age of 15 are required by law to wear a helmet while skiing and snowboarding. Responsibility for ensuring compliance lies with parents or accompanying supervisors. In general, the lift companies strongly recommend wearing a ski helmet.



KONTAKT | CONTACT

Saalbacher Bergbahnen GmbH
Eberhartweg 308 | 5753 Saalbach
T +43 6541 6271-0
saalbach@lift.at

Hinterglemm Bergbahnen GmbH
Zwölferkogelweg 121
5754 Hinterglemm
T +43 6541 6321-0
hinterglemm@lift.at

Bergbahnen Fieberbrunn GmbH
Lindau 17 | 6391 Fieberbrunn
T +43 5354 56333
office@bbf.at

Leoganger Bergbahnen GmbH
Hütten 39 | 5771 Leogang
T +43 6583 8219
info@leoganger-bergbahnen.at
saalbach.com

Kitzsteinhorn
Gletscherbahnen Kaprun AG
Kitzsteinhornplatz 1a
5710 Kaprun
T +43 6547 8700
InfoService: +43 6547 8621
office@kitzsteinhorn.at
kitzsteinhorn.at

Schmittenhöhebahn AG
Postfach 8 | 5700 Zell am See
T +43 6542 789-0
InfoCenter: +43 6542 789-211
schmitten@schmitten.at
schmitten.at

IMPRESSUM | IMPRINT
Fotos | Photos: Mia Knoll,
Mr. Offenblende, Johannes
Radlwimmer, Bergbahnen
Saalbach Hinterglemm Leogang
Fieberbrunn, Schmittenhöhebahn
AG, Kitzsteinhorn.

Alle Preise in Euro inkl. 10 %
MwSt. Druck- und Satzfehler,
Irrtümer, Preis-, Termin- und
Angebotsänderungen vorbehalten.

All prices are in euros and include
10% VAT. Subject to printing and
typesetting errors, errors and
omissions, and changes to prices,
dates, and offers.

alpincard.at



SCHOOL IS COOL

Das coolste Angebot für Schulsikurse
The coolest offer for school ski trips

WINTER 2026/27

BONUSPROGRAMM | BONUS PROGRAM

Das gibt es nur in den drei Premium-Skiregionen des ALPIN CARD Ticketverbunds: Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, Schmittenhöhe in Zell am See & Kitzsteinhorn Kaprun.

Werden Sie mit Ihrer Schule Mitglied im SCHOOL IS COOL Bonusprogramm und sammeln Sie mit jedem Skipass wertvolle Punkte. Mit 5.000 Punkten gibt es etwa bereits einen 5-Tages-Schülerskipass GRATIS. Ganz ohne Aufwand und Mehrkosten.

So einfach geht’s:

Die Schule wird automatisch Mitglied. Für jeden gekauften Schülerskipass werden pro Tag 50 Bonuspunkte gutgeschrieben. Rechtzeitig zu Schulbeginn erhält die Schule einen Gutschein mit einer Übersicht über die gesammelten Bonuspunkte. Diesen kann sie beim nächsten Schulsikurs einlösen.

Available only in the three premium ski regions of the ALPIN CARD ticket alliance: Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, Schmittenhöhe in Zell am See, and Kitzsteinhorn Kaprun.

Enroll your school in the SCHOOL IS COOL Bonus Program and earn valuable points with every student ski pass. For example, just 5,000 points get you a free 5-day student ski pass—with no extra effort or additional cost.

It’s that simple:

Your school is automatically enrolled and earns 50 bonus points per day for every student ski pass purchased. At the start of the new school year, your school will receive a voucher showing the points collected, which can be redeemed on your next school ski trip.



JUNIOR XPLORE CARD

Kinder- & Jugendaktion
Jeden Samstag: Tages-Skipass für Kids & Teens*
für nur **€ 15,00**

Kids & Teens Special
Every Saturday: day ski pass for
kids and teens*
for only **€ 15.00**

alpincard.at/junior

* geb. | born 2008–2020

ACTION & FUN

Spannende Zusatzangebote wie Snowparks, Freeride Park, Flutlichtpisten, SkiMovie-Strecken, Snow Trails, Funslopes und Rodelbahnen bringen jede Menge Spaß und Abwechslung. Tipp für Geschwindigkeitsjunkies: Auf den Speed- und Rennstrecken die Fahrzeit testen.

Exciting attractions such as snowparks, a freeride park, floodlit slopes, SkiMovie runs, snow trails, funslopes, and sledding runs provide plenty of fun and variety. Tip for speed lovers: Test your time on the speed and race courses.

SKIPASSPREISE | SKI PASS PRICES

Für Schüler:innen der Jahrgänge 2008–2020 | For students born 2008–2020

	Hauptsaison Peak Season 19.12.2026–06.01.2027 & 23.01.–12.03.2027	Winterstart Winter Start 27.11.–18.12.2026 Bonussaison Bonus Season 13.03.–04.04.2027 Aktionstage Special-Rate Days 07.01.–22.01.2027
3 Tage days	€ 90,00	€ 75,00
4 Tage days	€ 115,00	€ 96,00
5 Tage days	€ 139,00	€ 117,00
6 Tage days	€ 158,00	€ 132,00
7 Tage days	€ 172,00	€ 143,00
8 Tage days *	€ 186,00	€ 156,00
9 Tage days *	€ 201,00	€ 168,00
10 Tage days *	€ 216,00	€ 180,00

* Ab dem 8-Tages-Skipass ist ein Foto erforderlich. | Photo required for ski passes of 8 days or more.

TIPPS FÜR DIE BEZAHLUNG DER SKIPÄSSE
TIPS FOR PAYING FOR SKI PASSES

Wir bitten Sie um Verständnis, dass der Erwerb der Skipässe auf Lieferschein – also mit nachträglicher Bezahlung – nicht möglich ist. Sie können die Skipässe vor Ort bar, mit EC-Karte oder Kreditkarte bezahlen. Alternativ empfehlen wir Ihnen, den Betrag vor der Anreise zu überweisen. Nähere Informationen zur Vorauszahlung erhalten Sie bei den jeweiligen Bergbahnen.

Wir freuen uns über Ihre Anfrage und beraten Sie gerne.

Please note that ski passes cannot be purchased on account or paid for after purchase. Ski passes can be paid for on site in cash, by debit card, or by credit card. We also recommend making a bank transfer prior to your arrival. For detailed information about advance payment by bank transfer, please contact the relevant lift company.

We look forward to hearing from you and will be happy to assist.

Saalbacher Bergbahnen	+43 6541 6271-0	saalbach@lift.at
Hinterglemm Bergbahnen	+43 6541 6321-0	hinterglemm@lift.at
Leoganger Bergbahnen	+43 6583 8219	info@leoganger-bergbahnen.at
Bergbahnen Fieberbrunn	+43 5354 56333	office@bbf.at
Schmittenhöhebahn	+43 6542 789-0	schmitten@schmitten.at
Gletscherbahnen Kaprun	+43 6547 8700	office@kitzsteinhorn.at

WICHTIGE HINWEISE | PLEASE NOTE

- Ticketverbund ALPIN CARD: Die Skipässe sind bei allen Seilbahnen und Liften im Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, auf der Schmittenhöhe in Zell am See und am Kitzsteinhorn Kaprun gültig.
- Skipässe werden auf KeyCards ausgegeben. Das KeyCard-Pfand beträgt € 2,00.
- Skipässe können nur nach Vorlage einer Namensliste der Schüler:innen (mit Geburtsdatum) und Lehrer:innen – ausgestellt von der Schule oder Schulbehörde, mit Unterschrift des Schuldirektors sowie Stempel der Schule – ausgegeben werden. Der Skipass wird für Schüler:innen der Geburtsjahrgänge 2008–2020 nur für Schülerkurse bis zur 13. Schulstufe im Rahmen des Unterrichts und erst ab 10 Personen ausgegeben.
- Skipasspreise für Schüler:innen, die vor dem Jahr 2008 geboren sind, auf Anfrage
- Lehrpersonen haften für die Richtigkeit der Altersangaben – bei Missbrauch werden die Skipässe ersatzlos eingezogen sowie ein Bußgeld verhängt und Anzeige erstattet.
- Für jeweils 8 geschlossen gekaufte Schüler-Skipässe wird für eine Lehr-/Aufsichtsperson ein Freipass gewährt.
- Skipässe gültig ab 15:00 Uhr des Vortages
- Nachtskilauf ist in den gültigen Skipässen inkludiert.

- ALPIN CARD ticket alliance: Ski passes are valid on all cable cars and lifts in the Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, on the Schmittenhöhe in Zell am See, and at Kitzsteinhorn Kaprun.
- Ski passes are issued on KeyCards. € 2.00 deposit applies.
- Ski passes can only be issued upon presentation of a list of students (including dates of birth) and teachers – issued by the school or school authority, signed by the principal, and stamped with the school seal. Passes are available for students born between 2008 and 2020, only for school ski trips through the 13th year of schooling as part of the school curriculum and for groups of at least 10 people.
- Ski pass prices for students born before 2008 are available upon request.
- Teachers are responsible for the accuracy of age information – in cases of misuse, ski passes will be confiscated without replacement, a fine will be imposed, and legal action may be taken.
- For every 8 student ski passes purchased as a group, one complimentary pass is granted for a teacher/supervisor.
- Ski passes are valid from 3:00 p.m. on the previous day.
- Night skiing is included in all valid ski passes.

ALPIN CARD TICKETVERBUND | TICKET ALLIANCE

Die Ski ALPIN CARD eröffnet eine unendliche Vielfalt an Wintererlebnissen.

1 Ticket für 3 Premium-Skiregionen mit bis zu 408 Pistenkilometern inklusive Gletscher: Das macht unendlich Freude und geht nur im Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, auf der Schmittenhöhe in Zell am See und am Kitzsteinhorn Kaprun. Die Bergerlebnis-Formel des Jahres: 1+3=∞

The Ski ALPIN CARD unlocks endless winter adventures.

1 ticket for 3 premium ski regions with up to 408 kilometers of slopes, including the glacier: pure joy – and available only in the Skicircus Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn, on the Schmittenhöhe in Zell am See, and at Kitzsteinhorn Kaprun. This season's mountain adventure formula: 1+3=∞



alpincard.at